

**隆裕廣**  
Kwong Yee Lung Co. Ltd.  
135 Pender Street E.  
Vancouver, B.C.  
**雜貨 藥材**  
**膏丹丸散 業務**  
發客 所  
地址：(即市定夾細街) 第四層樓對面  
電話：PA. 5652  
(代理) 各種民刑訴訟  
交涉文書  
402-3-4 Dawson Building  
Vancouver B.C.  
Telephone Marine 4024

**李福專醫皮膚病跌打雜症限日痊癒**  
此藥膏乃由祖傳秘方精製而成，專治一切皮膚病、跌打損傷、腫毒瘡癤等症，無論新久，一貼即愈。每盒銀貳圓。

**秘製環球唯一寶驗包愈皮膚病膏**  
此藥膏乃由祖傳秘方精製而成，專治一切皮膚病、跌打損傷、腫毒瘡癤等症，無論新久，一貼即愈。每盒銀貳圓。

**諸君注意如有皮膚患者以此藥膏勝過神**  
此藥膏乃由祖傳秘方精製而成，專治一切皮膚病、跌打損傷、腫毒瘡癤等症，無論新久，一貼即愈。每盒銀貳圓。

**代理處 金利源 元發華棧 廣生萬**  
本藥生醫務所遷往雲哥華棧四號房內，凡欲購藥者，請向該處接洽。電話：PA. 5652。

**恭頌良醫聖藥**  
李福先生醫術高明，活人無數，特此恭頌。地址：414 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.

**恭頌良藥 猶如遇仙**  
李福先生醫術高明，活人無數，特此恭頌。地址：414 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.

**恭頌良藥 猶如遇仙**  
李福先生醫術高明，活人無數，特此恭頌。地址：414 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.

**恭頌良藥 猶如遇仙**  
李福先生醫術高明，活人無數，特此恭頌。地址：414 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.

**恭頌良藥 猶如遇仙**  
李福先生醫術高明，活人無數，特此恭頌。地址：414 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.

**恭頌良藥 猶如遇仙**  
李福先生醫術高明，活人無數，特此恭頌。地址：414 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.

**恭頌良藥 猶如遇仙**  
李福先生醫術高明，活人無數，特此恭頌。地址：414 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.

**恭頌良藥 猶如遇仙**  
李福先生醫術高明，活人無數，特此恭頌。地址：414 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.

**恭頌良藥 猶如遇仙**  
李福先生醫術高明，活人無數，特此恭頌。地址：414 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.

**OGDEN'S FINE CUT VIRGINIA**  
用惡頓幼嫩煙絲捲成之煙，其味較好。草混而製成者，的確味純而香也。

**中央旅館 CENTRAL ROOMS**  
249 GEORGIA ST. E. PHONE PACIFIC 8888  
VANCOUVER, B.C.  
房間：二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

**海內外民衆獻機 過去與最近的檢討**  
（二續）桂林軍政部第一休養院榮譽軍人號一號 桂林「九一」記者節募獻記者號一號 重慶市政府教育科兒童號一號 香港中國藝術號三號 廣西省學生抗日後援會學生號一號 恭城富源礦業公司礦業號一號 全國郵務總工會郵工號一號 中國電工器材廠勞工號一號 廣西宜山工會工人號一號 軍政部第某某後方醫院醫護號一號 留桂義民劉發初等義號一號 廣西合作人員訓練班合作號一號 四川三縣農民號一號 熊文文獻商人號一號 西京市新聞界報人號一號 福建惠安國民兵團國民兵號一號 軍署第三衛生大隊衛生號一號 廣西監獄在監人號一號 廣西機器總工會第二區工會機工號一號 關於海外僑胞獻機者，則有菲律賓華僑廿七架 緬甸華僑三架共九架 緬甸學生五架 緬甸特委二架（未完）

**祖國新聞**  
海內外民衆獻機 過去與最近的檢討  
（二續）桂林軍政部第一休養院榮譽軍人號一號 桂林「九一」記者節募獻記者號一號 重慶市政府教育科兒童號一號 香港中國藝術號三號 廣西省學生抗日後援會學生號一號 恭城富源礦業公司礦業號一號 全國郵務總工會郵工號一號 中國電工器材廠勞工號一號 廣西宜山工會工人號一號 軍政部第某某後方醫院醫護號一號 留桂義民劉發初等義號一號 廣西合作人員訓練班合作號一號 四川三縣農民號一號 熊文文獻商人號一號 西京市新聞界報人號一號 福建惠安國民兵團國民兵號一號 軍署第三衛生大隊衛生號一號 廣西監獄在監人號一號 廣西機器總工會第二區工會機工號一號 關於海外僑胞獻機者，則有菲律賓華僑廿七架 緬甸華僑三架共九架 緬甸學生五架 緬甸特委二架（未完）

**樓酒僑華新**  
New W. K. Chop Suey House  
127 Pender St. E. Vancouver, B.C.  
電話：失佛六六四二

**雲埠 匹明眼鏡店**  
眼配鏡。相保。工。作妥當。  
605 W. Hastings St.

**館旅麗美 MAYLI ROOMS**  
237 HASTINGS STREET E. VANCONVER, B. C.  
電話：MA. 8088  
本旅館設在雲哥華埠，交通便利，房間寬敞，設備完善，服務周到。歡迎各界光臨。

**BRITISH BOOT SHOP**  
601 W. Hastings Street  
發售國製式柄柄有長  
域埠般有支店  
“BRITAIN'S BEST”

**CATHAY FLORIST**  
711 ROBSON ST. VANCOUVER, B. C. MARINE 7446  
花舖廣告  
本店專接裝花圈花球等，并有四時各種鮮花，價格低廉，歡迎光臨。

**館旅洲亞新 NEW ASIA ROOMS**  
244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.  
新亞洲旅館 喜市定東端  
門牌二四四 租價極克己  
熱水兼暖汽 房舍床褥美  
僑胞光臨 招待令滿意  
電話：PA. 9492  
司理人馬恆泰敬啟

**雲高馬金紫總堂**  
民國三十三年職員表  
執行委員：雲高、馬金、紫總  
監察委員：雲高、馬金、紫總  
總務主任：雲高、馬金、紫總  
財政主任：雲高、馬金、紫總  
宣傳主任：雲高、馬金、紫總  
調查主任：雲高、馬金、紫總  
董事主任：雲高、馬金、紫總

**司公華英 Ying Wah Co.**  
15A Pender St. E. Vancouver, B.C.  
電話：Pacific 5716  
各國名廠時表，品質優良，價格公道。歡迎選購。

**社旅亞新 HOTEL SUN AH**  
(電話) MAR. 9064  
100 Pender St. East Vancouver, B. C.  
本社設在華埠，交通便利，房間寬敞，設備完善，服務周到。歡迎各界光臨。

**館旅洲亞 AH CHOW ROOMS**  
139 Pender St. E. Vancouver, B. C.  
本旅館設在雲哥華埠，交通便利，房間寬敞，設備完善，服務周到。歡迎各界光臨。

**拔毒爛腳膏**  
此膏專治一切瘡癤、腫毒、爛腳等症，無論新久，一貼即愈。每盒銀貳圓。

**生隆校藥材**  
本號以丸散膏丹，選料精良，製法考究，功效顯著。歡迎選購。

**行藥新統曹 C. T. SUN**  
900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.  
本醫生由唐返美，寓羅省，專治內外全科。診費低廉，藥到病除。歡迎光臨。

**危機四伏幸出重圍**  
弟于五月間初由脚腫漸上于膝及陰囊入腹而至心口痛十分驚駭，幸得先生診治，不日即愈。特此鳴謝。

**幾乎餓死**  
弟患喉症，一日會醫閉塞，茶水不能下咽，不食已越星期，幸得先生診治，不日即愈。特此鳴謝。

**補腦養心丹** 四兩庄五元  
**鹿耳耳聾丸** 四兩庄五元  
**牛黃清心丸** 每樽二元  
**男子七疝丸** 二兩一元五  
**消粒解毒丸** 二兩一元五  
**皮膚止癢水** 每樽一元二五  
**立效止咳水** 每樽一元  
**鴉片萬安油** 每打四元  
**立即止痛片** 每打二元